應邀爲世博會拍專題影片
崇義體育會百人赴約
加拿大中心金龍起舞
健兒穿民族服裝 精神抖擻

（雲訊）鐵城崇義體育會應加拿大國家電影局的邀請，以拍攝專題爲九二年在歐洲西班牙舉行的世界博覽會而放映，六月廿九日（星期六）的清晨，健兒們及部份會員近百人就來到了 岳、李榕慶帶領的崇義會大廳，由主席林重强領隊，集合出發，前往加拿大中心。

抵目的地後，由鄭宗勵、余君 龍隊及方錫漢會長帶領的雙獅作表演拍片，攝影師們在八時半就開始試鏡拍攝，拍影片場地一片熱烈影象，數十面彩旗迎風飄揚。

同時，數名少女，手揮彩綢翩翩起舞，日月星等在場地上穿來穿去，鮮艷奪目的花籃隊，更加襯托着拍攝場地絢麗多彩。

健兒們個個身穿民族服裝精神奮發，一條長達百尺的巨龍來回穿舞，攝影師緊張地攝取每一個精彩鏡頭。

電影拍攝直至上午十一時半才圓滿結束。

圖爲現場拍攝崇義體育會舞龍盛況。

卑大人類學博物院
暑期活動土著藝展

（溫哥華訊）卑詩大學人類學博物院，將舉辦卑詩西北海岸吉旗山土著夏令暑期活動，土著酋長及藝人將在場親自解答各界人士疑問。

該博物院亦展出凱德族土著之藝術、故事、音樂等作品，及有食品供應。由即日起至八月卅日，逢星期三至六，上午十一時至下午五時開放展出。

歡迎參觀，查詢電話：八二二五〇八七。

街頭樂隊
巡迴演出

（溫哥華訊）一九九一年音樂年街頭樂隊，往卑詩省各大小城市巡迴表演美妙悅耳悠揚音樂。該樂隊演出之大貨車，全部由捷汽車貨車租賃公司提供，負責載運藝人往全省各地演出。

此次演出是由百事可樂，加拿大民航公司，卑詩民航公司聯合主辦。此對發展全卑詩省經濟及旅遊觀光業，均大有裨益。

圖爲該街頭樂隊之巡迴演出車輛。

加華公協會假文化中心 舉辦兩項有意義活動

（雲訊）加拿大華人公共事務參協會（簡稱公協會）上週相繼舉辦如下兩項饒有意義的活動：

首先於七月四日假中華文化中心與「卅三聯盟」（COALITION 卅三）合辦有關第卅三條款之座談會。當晚有卅多位中外人士出席，由卑詩大學法律系教授 ROBIN ELLIOT 及周衞賢律師主講，與會者亦踴躍發言。

第卅三條乃加拿大人權與自由憲章中之「不受約束」條款（NOTWITHSTANDING CLAUSE）政府可藉此訂立抵觸憲章之法例，會中周律師強調此條款可被利用來剝奪個人和少數團體之權利，年前魁北克省禁止商號展示法語以外之標貼便是一例，因此周律師認爲第卅三條款必須被取諦。

ELLIOT 教授則指出，目前第卅三條款雖有不妥善之處，但取諦後法院將掌握所有法例合法性的最終審定權，而歷史證明法院亦會犯錯，裁定促進社會進步法例爲不合憲章，或強逼政府不合理地提高少數團體的利益。

ELLIOT 教授建議修改第卅三條款，使其不能被用作欺壓少數團體的方法，修改憲章的過程極其繁複，但當晚座談會增加了與會者對加拿大憲制及其漏洞的認識。

七月七日，加華公協會又移師至寶雲島（BOWEN ISLAND）舉行退修會。是次會議以多元文化爲題，有卅名來自各族裔的會員及嘉賓參加。席間，並邀請到葉吳美琪女士及林達光教授演說。

葉女士爲加拿大多元文化諮委會委員。她表示，加拿大實施多元文化已廿年，當初以提倡各民族的傳統歌舞及食物爲主，演變至今日則著重於推動少數族裔到基本人權及平等地位，而多元文化政策亦獲得法定地位，可見政府對其重視。她又指出聯邦政府的多元文化部門是新成立的組織，市民應趁此機會提出意見，以協助其釐定工作方針。

林教授曾任澳門東亞大學校長，他指出，隨着非英法語裔的人口增加，多元文化是政治上的必然措施，而各族裔人士與主流社會的關係，應是一種彼此尊重的融合而非强制性的同化，所有移民除關心原居地的發展外，亦應以加國的共同利益爲重。

隨後與會者熱烈討論多元文化的意義及當下加拿大政府的利弊，並檢討作爲加拿大華人的民族意識及認同，意見紛紜，但一致認爲多元文化的基礎即人類關係間的相互尊重和接納，因此不獨適用於少數民族，並且應滲入整個社會架構，實現多元文化的途徑包括教育、政治參予，和個人主動與其他族裔建立橋樑等等。

退修會在意猶未盡的情況下結束，加華公協會將就此題目展開更多的研討會，深入探討多元文化法例的得失，並向有關部門和組織反映意見。有興趣者請電：二六六·一八四八。

圖爲加華公協會「第卅三條款」座談會。

翻譯服務
法庭入籍移民交通
（筆試一翻譯服務）
周到保証滿意英語
晚 6891·3611
8760043

土木維修公司
水喉電器 內外油漆
泥水瓷磚 大小維修
收費相宜
電話874—8216

東盛建築公司
無任歡迎
大小工程
內外裝修
地基內牆
工商樓宇
承建新屋
電話 430·5062
傳呼 631·9758
李振强洽

誌里冷氣工程公司
專科大小商業凍房冷氣工程·設計裝置及修理
忠誠爲僑胞服務·快捷妥當·
電話：八七二·一〇三九
3772 MAIN STREET
VANCOUVER, B.C.

日式指壓
爲您解除疲勞
鬆弛緊張情緒
主持
FRANCIS
預約電話 731-7588

廣州樓 廣州樓海鮮酒家
Kwangchow Restaurant
Dim Sum For Lunch
251 E. Pender St. Vancouver, Chinatown
正宗粵菜，食在廣州
華筵小酌，品質優厚
茗茶美點，水準一流
信譽保証，歷史悠久
電話：六八七八五〇 六八七七八八五〇 二一
（七天營業）

駕駛筆試
專業教授時間任擇
收費公道陪同考試
並代翻譯包保合格
不用徬徨國粵客台
電 3277128

快捷冷氣工程公司
馬君寰
專科承裝修理，大小商業冷暖氣機凍房，急凍房，大小牛奶肉食瓜菜櫃，電爐電火政府牌照
二七三·〇一一一（英語）
三二五·九〇七五（華語）

開平總會館華佗氣功班招新生
本會華佗氣功班定於七月十五日（星期一）第四屆開課，招收新生，有意學習者請到本會館文書處報名以定編排爲要。
撥電話：六六九·一〇四二查詢
全加開平總會館

煤氣工程
電話：6571266 日 9398275 晚
鮑洽
持有政府牌照
專門修理按裝，煤氣水喉工程，改裝熱水暖氣，免費上門估價。

黃龍藝苑 254-2218
喜士定東街 461 E. HASTINGS ST.
鏡架裝裱
書法藝術
文房四寶
招牌廣告
折九律一寶四房文及架鏡
數着有選 GST 免繳

元昌肉食公司
DOLLAR MEAT STORE LTD.
266 EAST PENDER STREET VANCOUVER B.C.
PHONE: 681-1052 七天營業
馳名琵琶鴨 本公司自置
掛爐鴨 設備一流新工場
脆皮大乳鴿 特製白油腸及特
爽嫩白切鷄 瘦白油腸，鮮鴨
美味桂花腸 干腸，油王臘鷄
鮮明肉類 鮮蝦肉腸，臘梅
承接金豬 肉，臘鴨餅。
探親攜帶手信 送禮自奉佳品
特製風乾 鴨 肝 腸
特瘦白油腸
450g（大包裝）每包 $3.70
375g（小包裝）每包 $3.10
大特價酬賓
本埠各零售商同價發售
歡迎僑胞駕臨選購

中國洪門民治黨駐溫哥華支部
招收新進黨員通告
一九九一年四月十吉日
爲通告事：本支部定於一九九一年十月五日（星期六）下午八時，舉行歡迎新進黨員入黨大會：
㈠遵章由即日起，開始接受申請書，至八月一日截止。
㈡歡迎在加拿大有合法居留權僑胞及華裔人士參加。
㈢申請人須有兩名曾任本黨社五科職員爲介紹人。（請到秘書處領取申請書表格）
㈣申請人須填寫申請書，聯同護照式照片三張及入黨費三十三元繳交秘書處辦理入黨手續。
中國洪門民治黨駐溫高華支部
主委 簡建平
秘書 李耀樞

漢宮大酒樓
Kingsland Chinese Restaurant
987 GRANVILLE STREET, VANCOUVER, B.C.
PHONE: (604) 687-6675
北園
NORTH PARK RESTAURANT
993 GRANVILLE STREET VANCOUVER B.C. V6Z 1L3
PHONE: (604) 688-8828
歡迎 領取本店貴賓咭
美心餅店 高貴禮品 各式餐點
廣興肉食公司 燒臘·鮮肉 各式餐點
晚飯特價 濃湯燉鷄鮑翅每位十三元半
晚飯特價 頂上乳鴿每隻八元八毛半
晚飯特價 生猛龍蝦每磅九元九毛半
晚飯特價 深水肉蟹每磅四元九毛半
晚飯 一津奉送糖水、時菓
中午 茶市點心一津二元
免茶 特選多款靚茶葉供應
代付 GST
免費 錄影（惠顧酒席十五圍以上）
免費 卡拉〇K（惠顧酒席三圍以上）
免費 雀局（惠顧酒席兩圍以上）
免費 華僑金行 九折優待（足金金牙）
雅麗花鋪 九折優待
A.B.C. 租車公司 九折優待
1974-1991
慶祝十七周年紀念
聯合大酬賓
特情商得以下各大商號聯合
爲閣下提供十七大貢獻
敬請留意
十七大貢獻
總有幾款啱您
謝謝!!
敬告各位顧客
憑本店之貴賓咭，到以下商號可享受九折優待，（除特價及時價品外）。以下各大商號之貴賓咭或發票亦可在本機構享受九折優待，（特價品、酒席除外）
歡迎閣下從速
領取本店貴賓咭
華僑金行 五零四號緬街 溫哥華華埠 足金，鑽石，玉器（足金時價計算）
雅麗花鋪 一五零號片打東街 溫哥華華埠 結婚喜慶 花籃、花圈
ABC RENT-A-CAR BROADWAY & ALBERTA 873-6622 汽車，旅行車，租車
廣興肉食公司 二二八號片打東街 溫哥華華埠 燒臘·鮮肉，唐山雜貨
美心餅店 二五七號奇化街 溫哥華華埠 禮餅·糕餅·茶餐廳

大漢公報
The Chinese Times
1 EAST PENDER STREET, VANCOUVER, B.C.
(604) 685-8575
增設燙金部
承印
中、西式結婚，壽帖
價錢公道 歡迎定做